



THULE[®]
SWEDEN

Thule Hydration Cage
Porte-gobelet Thule
Thule-Becherhalter

- **Instructions**
- **Instructions**
- **Anleitung**

SECURING THE HYDRATION CAGE TO THE HANDLEBAR

- A. Secure the water bottle cage to the handlebar by pivoting the lever down onto the bracket. Ensure that the cage is secured tightly to support the weight of a full water bottle. If cage is not tight enough, pivot the lever up so that it is vertical, turn the lever clockwise one revolution, and pivot the lever down onto the bracket. Repeat until the cage is tight enough. (See image 1)

FIXATION DU PORTE-BOUTEILLE AU GUIDON

- A. Fixez le porte-bouteille au guidon en abaissant le levier sur le support. Veillez à ce que le porte-bouteille soit fermement attaché pour pouvoir soutenir le poids d'une bouteille d'eau remplie. Si votre porte-bouteille n'est pas bien attaché, faites pivoter le levier pour le mettre en position verticale, effectuez un tour complet dans le sens horloger, puis abaissez-le sur le support. Répétez cette opération jusqu'à ce que le porte-bouteille soit bien fixé. (Voir image 1)

BEFESTIGEN DES TRINKFLASCHENHALTERS AM SCHIEBEBÜGEL

- A. Befestigen Sie den Trinkflaschenhalter am Schiebebügel, indem Sie den Hebel in Richtung der Halterung nach unten klappen. Stellen Sie sicher, dass der Trinkflaschenhalter sicher montiert ist, sodass er das Gewicht einer vollen Wasserflasche tragen kann. Falls der Flaschenhalter nicht fest genug sitzt, öffnen Sie den Hebel nach oben bis in die senkrechte Position, drehen Sie den Hebel im Uhrzeigersinn um eine Umdrehung und klappen Sie den Hebel nach unten zur Halterung. Wiederholen Sie den Vorgang, bis der Flaschenhalter fest genug sitzt (siehe Abbildung 1).

